

**PREDUZEĆE ZA REVIZIJU RAČUNOVODSTVENIH IZVEŠTAJA  
"VINČIĆ"® d.o.o.**  
11 070 BEOGRAD, Ul. Narodnih heroja, br. 23/I

**ODELENJE ZA REVIZIJU I PROCENU**  
11 000 BEOGRAD, Ul. Simina, br. 22/II

ПИСАРНИЦА ГРАДСКЕ УПРАВЕ ГРАДА ПАНЧЕВА

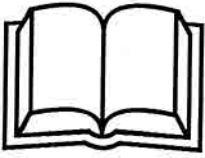
ПРИМЉЕНО: 11-06-2015				
Орган	Одељење	Сектор	Страна	Број

## I Z V E Š T A J

**NEZAVISNOG OVLAŠĆENOG REVIZORA GRADONAČELNIKU  
GRADA PANČEVA O IZVRŠENOJ EKSTERNOJ REVIZIJI  
KONSOLIDOVANIH FINANSIJSKIH IZVEŠTAJA  
GRADA PANČEVA, SA STANJEM NA  
DAN 31. DECEMBRA 2014. GODINE**

Dok. broj: 01 – 124/1-2015

U Beogradu, 10. juna 2015. godine



**PREDUZEĆE ZA REVIZIJU RAČUNOVODSTVENIH IZVEŠTAJA**  
**"VINČIĆ"® d.o.o.**  
**11 070 BEOGRAD, Ul. Narodnih heroja, br. 23 /I**

**ODELENJE ZA REVIZIJU I PROCENU**  
**11 000 BEOGRAD, Ul. Simina, br. 22/II**

Broj: 01- 124/1-2015

## **GRADONAČELNIKU GRADA PANČEVA**

### **IZVEŠTAJ NEZAVISNOG OVLAŠĆENOG REVIZORA O IZVRŠENOJ EKSTERNOJ REVIZIJI KONSOLIDOVANIH FINANSIJSKIH IZVEŠTAJA GRADA PANČEVA, SA STANJEM NA DAN 31. DECEMBRA 2014. GODINE**

Obavili smo eksternu reviziju priloženih Konsolidovanih finansijskih izveštaja Grada Pančeva (u daljem tekstu "Konsolidovani finansijski izveštaji") koji obuhvata Konsolidovani Bilans stanja na dan 31. decembra 2014. godine i odgovarajući Konsolidovani Bilans prihoda i rashoda, Konsolidovani Izveštaj o kapitalnim izdacima i finansiranju, Konsolidovani Izveštaj o novčanim tokovima i Konsolidovani Izveštaj o izvršenju budžeta za godinu koja se završava na taj dan, kao i pregled značajnih računovodstvenih politika i napomene uz finansijske izveštaje.

#### **Odgovornost za finansijske izveštaje**

Sekretarijat za finansije sastavlja završni račun budžeta Grada Pančeva u skladu sa zakonom i odgovoran je za sastavljanje i objektivnu prezentaciju izveštaja iz člana 79. Zakona o budžetskom sistemu, koji se zasnivaju na konsolidovanim finansijskim podacima iz glavne knjige trezora i podacima iz izveštaja završnih računa direktnih korisnika u kojima su iskazani konsolidovani podaci iz izveštaja završnih računa njihovih indirektnih korisnika.

Direktni korisnici budžeta Grada Pančeva odgovorni su za računovodstvo sopstvenih transakcija, a u okviru svojih ovlašćenja i za računovodstvo transakcija indirektnih korisnika iz svoje nadležnosti, kao i za sastavljanje, prikazivanje i dostavljanje finansijskih izveštaja, u koje uključuju podatke iz svojih knjigovodstvenih evidencija i podatke iz finansijskih izveštaja njihovih indirektnih korisnika.

Indirektni korisnici budžetskih sredstava odgovorni su za računovodstvo sopstvenih transakcija i sastavljanje, prikazivanje i dostavljanje finansijskih izveštaja direktnim korisnicima u čijoj su nadležnosti.

#### **Odgovornost revizora**

Naša je odgovornost da izrazimo mišljenje o priloženim finansijskim izveštajima na osnovu obavljene eksterne revizije. Eksternu reviziju smo obavili u skladu sa Međunarodnim standardima revizije, Zakonom o reviziji Republike Srbije, kao i Zakonom o budžetskom sistemu. Ovi standardi nalažu da se pridržavamo principima profesionalne etike i da reviziju planiramo i izvršimo na način koji omogućava da se, u razumnoj meri, uverimo da finansijski izveštaji ne sadrže materijalno značajne pogrešne iskaze.

(nastavlja se)

## IZVEŠTAJ NEZAVISNOG OVLAŠĆENOG REVIZORA (nastavak)

Eksterna revizija uključuje sprovođenje postupaka u cilju pribavljanja revizijskih dokaza o iznosima i informacijama obelodanjenim u finansijskim izveštajima. Odabrani postupci su zasnovani na prosuđivanju revizora, uključujući procenu rizika materijalno značajnih grešaka sadržanih u finansijskim izveštajima, nastalim usled kriminalne radnje ili greške. Prilikom procene ovih rizika, revizor razmatra interne kontrole koje su relevantne za sastavljanje i objektivnu prezentaciju finansijskih izveštaja, u cilju osmišljavanja najboljih mogućih revizijskih procedura, ali ne u cilju izražavanja mišljenja o efikasnosti sistema internih kontrola pravnog lica. Eksterna revizija takođe, uključuje ocenu primenjenih računovodstvenih politika i vrednovanje značajnih procena koje je izvršilo rukovodstvo, kao i ocenu opšte prezentacije finansijskih izveštaja.

Smatramo da su revizijski dokazi koje smo pribavili dovoljni i da obezbeđuju osnovu za izražavanje našeg mišljenja.

**Osnov za izražavanje mišljenja sa rezervom**

U bilansnoj poziciji AOP 1060 – Kratkoročna potraživanja, sadržana su potraživanja indirektnog korisnika JP Direkcija za izgradnju i uređenje grada u iznosu od 758.545 hiljada dinara. U strukturi ovih potraživanja su i potraživanja:

- po osnovu zakupa poslovnog prostora u iznosu od 217.866 hiljada dinara,
- po osnovu zakupa dela javnih površina – zemljišta u iznosu od 51.695 hiljada dinara,
- od dužnika u postupku stečaja u iznosu od 283.219 hiljada dinara.

Prema ročnosti nastanka ovih potraživanja, najviše se odnosi na ranije godine i u periodu od 1998. do 2013. godine iznose 533.117 hiljada dinara.

Za ova potraživanja je izvesna verovatnoća da se neće ostvariti očekivani prihod u celosti.

(Vidi napomenu 23. Izveštajnog redosleda)

**Mišljenje nezavisnog ovlašćenog revizora sa rezervom**

Po našem mišljenju, prikazani Konsolidovani finansijski izveštaji Grada Pančeva sa stanjem na dan 31. decembra 2014. godine, osim za efekte pitanja iznetom u pasusu Osnov za izražavanje mišljenja sa rezervom, pružaju istinit i pošten pregled finansijskog položaja GRADA PANČEVA u skladu sa posebnim propisima koji uređuju poslovanje budžetskih korisnika, pa shodno čl. 30. stav 3. Zakona o reviziji ("Sl. glasnik R. Srbije" br. 62/2013), Ovlašćeni revizor izražava mišljenje sa rezervom.

Beograd, 10. 06. 2015. godine.



Ovlašćeni revizor:

Mr. Svetozar Vinčić dipl. oec.

*Svetozar Vinčić*